

参加者募集！！

令和8年度青少年姉妹都市
(岐阜県海津市) 交流事業

姉妹都市盟約20周年記念事業

受入研修

令和8年5月24日(日)
～5月26日(火)

訪問研修

令和8年8月19日(水)
～8月21日(金)

応募締切：令和8年2月10日(火)
参加者負担金：2万円(別途負担あり)

霧島市と姉妹都市である岐阜県海津市。

どのようなまちか知っていますか？

海津市の青少年と交流し、お互いの歴史・文化・特色
などを学んでみませんか？



霧島市役所

市民活動推進課 道義高揚推進室

〒899-4394 霧島市国分中央三丁目45番1号

TEL:0995-64-0924 (課直通)

MAIL:simi-katudo@city-kirishima.jp

研修内容

- ・海津市青少年との交流(宿泊研修)
- ・霧島市内外視察研修(受入時)
- ・岐阜県内視察研修(訪問時)
- ・薩摩義士頌徳慰霊祭参列

霧島市HPはこちらから→

研修の詳細については
内面をご覧ください



霧島市 青少年姉妹都市交流



姉妹都市交流の経緯

昭和30年代後半に、当時の国分市議会議長が鹿児島市議会議長から、毎年岐阜県海津町から新米が贈られてくることを聞き、その内容が薩摩義士が宝暦治水工事を成し遂げたことに由来していることが分かりました。

当時の議長は海津町に実際に足を運び、治水神社で行われる春の大祭に参加され、町民と接し、大祭の様子が顕彰されている史跡等を見て大変感銘を受けられ、国分市の若者を海津町に派遣し、直接肌で「報恩感謝」の気風を感じることによって市の振興に役立てたらどうか、と当時の市長に直言し、市長も同意して直ちに実行にうつしました。昭和43年10月に青年7名と行政関係者1名が海津町を訪問し、想像以上のもてなしに一同は大変驚きました。昭和45年、国分市と海津町は姉妹都市盟約を締結し、それ以来交流の形は異なるものの毎年の交流は続き、合併後も霧島市は海津市と平成18年4月25日に姉妹都市盟約を結び、姉妹都市交流を実施しています。

薩摩義士について

今から約270年前、木曾川・長良川・揖斐川の3つの川をはじめ、大小の河川は雨のはげしい時期になると洪水となり、田畑を押し流し、多くの人命を奪いました。幕府はあまりにも費用のかかることに驚き、経費をおさえるために、治水工事を300里も離れた薩摩藩に命じました。幕府の命を断れば薩摩藩と幕府の戦になったかもしれません。薩摩藩の家老であった平田鞠負翁(ひらたゆきえおう)は、「幕府と戦うつもりで、この工事に取り組み、完成させることによって、住民の苦しみを救おうではないか」と意見し、藩主以下皆が賛成、治水工事を引き受けることにしたのです。

1年以上の苦難を経て、工事をやり遂げました。完成までに、切腹者51名、病死者33名の合計84名が命を落とし、今なお現地に眠っています。この工事にかけた経費で、幕府が支出した金額は、わずかに約9,895両で1万両にも足りませんでした。お手伝いの薩摩藩が支出した金額は、実に40万両(現在の金額で300億円以上)ともいわれています。工事の中心にあった総奉行平田鞠負翁は工事の一切の役目を済ませると、工事費の増大と多くの部下を死なせたことに責任を感じ、自害しました。

この工事は当時の人々の命や財産を守りました。海津市の方々は、その時の恩を今でも忘れずに、今日まで先祖代々、薩摩義士の偉業に対する感謝の気持ちを「報恩感謝」の言葉で引き継いでいます。

令和7年度本市研修生の声

5月と8月の2回の研修で、宝暦治水から繋がった交流で出会えた仲間と、薩摩義士の偉大さや海津市民の報恩感謝の心などたくさんの学びを得ることができました。昔、宝暦治水によってできた縁を今まで多くの人たちが協力して繋いでくれたおかげで得ることができた学びを今度は私たちが次の世代に繋いでいく番だと思いました。

実際に岐阜の地を訪れて、海津市を中心とする木曾三川周辺地域の方々の薩摩義士への感謝が大きいということに改めて感じました。

この研修に参加するまでは「薩摩の人が岐阜の川に堤防を作った」程度しか知りませんでしたが、実際に話を聞いて、現地を見て、感じて、驚くことばかりでした。今の私たちにできる一番のことは、薩摩義士の思いや、記憶を未来に繋いでいくことではないかと思いました。

この研修に参加して、私自身のコミュニケーション力も上がったと思います。

この交流から色々なことを学ぶことができた。本などで見るよりも、現地に行くことで理解を深めることができた。今回研修に参加して、とてもいい経験になった。

川が入り巡った海津市の美しい景色は、忘れることのできない感動を覚えた。岐阜の友達と「また会おう」と約束できたことが嬉しかった。

5月受入研修 薩摩義士頌徳慰霊祭(鹿児島市)↓



8月訪問研修 関ヶ原古戦場記念館↓



【 令和8年度 青少年姉妹都市海津市交流事業 参加申込書 】

ふりがな 生徒氏名	(男・女)		顔写真 服装は問いませんが、正面を向き、無帽で、普段の表情の写真を添付してください。
生年月日	平成 年 月 日	(満 歳)	
学校名・学年	学校	年(現在)	
ふりがな 保護者氏名	(生徒との関係：) ※例：父・母など		
住 所	〒 -		
電 話 番 号 ※緊急連絡用	- - (生徒との関係：) ※例：父・母など		
保護者メールアドレス ※メールでお知らせする場合もあります。	(生徒との関係：) ※例：父・母など		
健 康 状 態	良 好 ・ 既往症等 () ※当事業に参加するにあたり、特筆すべき既往症がある場合は記載してください。		
アレルギー等の有・無	無 ・ 有 () ※食物アレルギーがある場合は、原因となる食べ物と症状(程度を含む)を記載してください。 食物アレルギー等には完全に対応できない場合があります。ご了承のうえお申込みください。		
参加の動機・理由等 (生徒記入)			

《 令和8年度 青少年姉妹都市海津市交流事業 参加承諾書 》

霧島市道義高揚・豊かな心推進協議会
本 部 長 霧島市長 中 重 真 一 様

姉妹都市海津市交流事業へ参加が決定した場合には、参加生徒が事業に参加すること並びに研修中に撮影された写真及び当該生徒が作成したレポートについて、市HP又は広報誌等へ掲載することについて承諾します。

令和 年 月 日

住 所

保護者署名

※必ず保護者が
自署してください。

※ご記入いただいた個人情報につきましては、本交流事業以外の目的には使用しません。

令和8年度 青少年姉妹都市（岐阜県海津市）交流事業

趣 旨

「道義高揚」運動を推進する本市と「報恩感謝」の気風を持つ海津市との姉妹都市交流事業として、心と心の交流をはじめ、教育・文化・芸術等の特色を学びあい視野を広げることにより、2泊3日で互いの市や交流のきっかけとなった薩摩義士に縁がある場所等を訪問する青少年姉妹都市交流を実施する。

期 間

受入研修 令和8年5月24日(日)～5月26日(火) 2泊3日
訪問研修 令和8年8月19日(水)～8月21日(金) 2泊3日
※天候またはその他の理由により上記の日程で実施困難な場合は中止とします。

研修先

【受入研修】霧島市及びその周辺 【訪問研修】岐阜県海津市及びその周辺

研修日程

【受入研修】1日目[5/24(日)] 対面式・夕食歓迎会・交流
2日目[5/25(月)] 薩摩義士頌徳慰霊祭参列(鹿児島市)
3日目[5/26(火)] 市内外視察研修・交流

	霧島市の研修生	海津市の研修生
1日目	いきいき国分交流センター	いきいき国分交流センター
2日目	いきいき国分交流センター	いきいき国分交流センター

【訪問研修】1日目[8/19(水)] 夕食歓迎会の参加・交流
2日目[8/20(木)] 岐阜県内視察研修・交流
3日目[8/21(金)] 海津市内等視察研修

※受入研修、訪問研修ともに、宿泊施設到着後は、外出できません!!

	霧島市の研修生	海津市の研修生
1日目	海津温泉	自宅
2日目	せせらぎ街道の宿 たかお	せせらぎ街道の宿 たかお

※研修内容は変更になる場合があります。

募集人数

中学生12名(男6名・女6名)、高校生4名(男2名・女2名)
※定員を上回る場合は、地域性や海津市とのバランスを考慮した上で事務局が抽選する。

応募資格

●令和8年度2年生を主とする。但し、参加時に中学2年生以上であれば、他の学年も参加可能とする。●霧島市内の中学校(2～3年生)、高等学校・高等専門学校(1年～3年)に在学、又は霧島市内に居住する中学校(2～3年生)、高校・高等専門学校生(1年～3年生)●保護者の承諾が得られる生徒。●本事業の全てのプログラムに参加し、終了後にレポートを提出できる者。また、本研修中に見聞したこと、体験したこと、感じたことを本人の可能な範囲で周囲に継承できる者。●協調性があり、状況に応じて集団行動ができ、体調や貴重品等の自己管理ができる者。●研修中に撮影した写真及び作成したレポートについて、市HP・広報誌等への掲載に承諾できる者。

その他

●受入研修時には霧島市主催の夕食歓迎会を実施する。状況によっては、研修生のみのお出向とする場合がある。●8月の訪問研修については事前研修を行う。●公募により参加生徒・学生の募集を行うが、定数に満たない場合は再度学校へ依頼する。

参加費

2万円 (※体調不良等で個別に宿泊費等が発生した場合、かかる費用は保護者負担とする。受入3日目及び訪問3日目の昼食代は各自負担とする。)

主 催

霧島市 霧島市道義高揚・豊かな心推進協議会 海津市 海津市教育委員会

申込方法

左面の参加申込書を記入していただき、保護者の承諾(自署)を得たのち、申込は↑こちらから2月10日(火)までに担任の先生に提出するか、申込フォームから入力してください。

【問合せ先】霧島市道義高揚・豊かな心推進協議会(霧島市 市民活動推進課 道義高揚推進室内)

TEL: 45-5111 (内線1533) メール: simi-katudo@city-kirishima.jp

